

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

20 novembre 2003

PROPOSITION DE LOI

**accordant la personnalité civile à l'enfant
à naître (*)**

(déposée par M. Gerolf Annemans et
Mme Alexandra Colen)

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

20 november 2003

WETSVOORSTEL

**tot het verlenen van rechtspersoonlijkheid
aan het ongeboren kind (*)**

(ingedien door de heer Gerolf Annemans en
mevrouw Alexandra Colen)

(*) La proposition de loi n° 745/1-86/87 et l'avis du Conseil d'État n° 745/2-86/87.

(*) Wetsvoorstel nr. 745/1-86/87 en het avies van
Raad van State nr. 745/2-86/7.

<i>cdH</i>	:	<i>Centre démocrate Humaniste</i>
<i>CD&V</i>	:	<i>Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>ECOLO</i>	:	<i>Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
<i>FN</i>	:	<i>Front National</i>
<i>MR</i>	:	<i>Mouvement Réformateur</i>
<i>N-VA</i>	:	<i>Nieuw - Vlaamse Alliantie</i>
<i>PS</i>	:	<i>Parti socialiste</i>
<i>sp.a - spirit</i>	:	<i>Socialistische Partij Anders - Sociaal progressief internationaal, regionalistisch integraal democratisch toekomstgericht.</i>
<i>VLAAMS BLOK</i>	:	<i>Vlaams Blok</i>
<i>VLD</i>	:	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>

Abréviations dans la numérotation des publications :

DOC 51 0000/000 : Document parlementaire de la 51e législature,
 suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA : Questions et Réponses écrites
CRIV : Compte Rendu Intégral, avec à gauche, le
 compte rendu intégral et, à droite, le compte
 rendu analytique traduit des interventions (sur
 papier blanc, avec les annexes)
CRIV : Version Provisoire du Compte Rendu intégral
 (sur papier vert)
CRABV : Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)
PLEN : Séance plénière (couverture blanche)
COM : Réunion de commission (couverture beige)

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :

DOC 51 0000/000 : Parlementair document van de 51e zittingsperiode +
 basisnummer en volgnummer
QRVA : Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV : Integraal Verslag, met links het definitieve integraal
 verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de
 toespraken (op wit papier, bevat ook de bijlagen)
CRIV : Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen
 papier)
CRABV : Beknopt Verslag (op blauw papier)
PLEN : Plenum (witte kaft)
COM : Commissievergadering (beige kaft)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes :
 Place de la Nation 2
 1008 Bruxelles
 Tél. : 02/ 549 81 60
 Fax : 02/549 82 74
www.laChambre.be
e-mail : publications@laChambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen :
 Natieplein 2
 1008 Brussel
 Tel. : 02/ 549 81 60
 Fax : 02/549 82 74
www.deKamer.be
e-mail : publicaties@deKamer.be

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente proposition de loi reprend le texte de la proposition DOC 50 141/001 - 1999/2000.

L'enfant à naître ne possède, à ce jour, ni statut juridique ni personnalité civile et n'est reconnu comme tel que dans certains domaines restreints de notre droit.

Cette situation est contraire à plusieurs déclarations universelles, notamment à celle des Droits de l'homme (article 3) et à celle des Droits de l'enfant du 20 novembre 1959 (déclarations des Nations Unies), ainsi qu'à la Convention de sauvegarde des droits de l'homme et des libertés fondamentales, signée à Rome le 4 novembre 1950, qui protège le droit de chacun à la vie.

En outre, la recommandation 874 du Conseil de l'Europe relative à une Charte européenne des droits de l'enfant dispose en son point VI (a) :

«Les droits de chaque enfant à la vie dès le moment de sa conception, au logement, à une nourriture convenable et à un environnement adéquat devraient être reconnus et les gouvernements nationaux devraient accepter l'obligation de tout mettre en œuvre pour permettre l'application intégrale de ces droits.»

Il est aujourd'hui irréfutable que les scientifiques, qui se sont efforcés pendant quelque temps de prouver qu'il y a au cours de la grossesse un moment où apparaît la vie, s'accordent désormais à considérer que la vie humaine commence au moment de la conception, puisque l'on ne peut démontrer l'existence d'aucun point culminant.

L'être vivant à naître se développe en vertu d'un principe de vie nouveau, original et distinct, de manière autonome par rapport à l'organisme maternel qui le nourrit. Il est établi que l'être humain parcourt un processus évolutif continu et progressif qui débute dès le moment de la fécondation et qu'il s'agit du même être humain à tous les stades de son développement. Ceux-ci ont été définis de façon purement arbitraire et l'évolution de l'être humain depuis sa conception est on ne peut plus graduelle. L'enfant à naître est donc un être humain auquel on ne peut refuser le droit à la vie. Ce droit, qui ne peut dès lors être subordonné aux vicissitudes d'une majorité politique, se fonde sur la reconnaissance de l'équivalence de tous les êtres humains. On ne peut donc le faire dépendre du désir ou du refus

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Dit wetsvoorstel neemt de tekst over van het voorstel DOC 50 141/001 - 1999/2000.

Tot op heden heeft het ongeboren kind geen juridisch statuut en geen rechtspersoonlijkheid, en wordt het enkel in sommige en in beperkte takken van ons rechtsbestel als dusdanig erkend.

Deze situatie is in tegenstrijd met verschillende van de universele verklaringen, ondermeer die van de Rechten van de mens (artikel 3), en die van de Rechten van het kind van 20 november 1959, beiden van de Verenigde Naties en het Verdrag tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden, ondertekend te Rome op 4 november 1950, dat het recht van eenieder op het leven beschermt.

Voorts zij gewezen op aanbeveling 874 van de Raad van Europa met betrekking tot een Europees Handvest van de rechten van het kind, die in punt VI (a) bepaalt :

«Het recht op leven voor elk kind vanaf zijn verwekking, op huisvesting, op behoorlijke voeding, een aangepaste omgeving, zou moeten erkend worden en de nationale regeringen zouden een verbintenis moeten aangaan alles in het werk te stellen om de onverkorte uitoefening van dit recht mogelijk te maken.»

Het staat vast dat de wetenschap, die enige tijd heeft getracht te bewijzen dat er een ogenblik tijdens de zwangerschap was, waarop een menselijk leven ontstond, het er nu over eens is dat het menselijk leven begint vanaf de verwekking, vermits geen enkel culminatiepunt kan worden aangevoerd.

Het ongeboren leven ontwikkelt zich op een nieuwe, oorspronkelijke en afzonderlijke wijze, onafhankelijk van een moederlijk organisme dat het voedt. Het staat vast dat het menselijk wezen zich vanaf de bevruchting gestadig en geleidelijk ontwikkelt en dat het in elk van de stadia om hetzelfde menselijke wezen gaat. De erkende stadia zijn louter willekeurig en de evolutie van het menselijk wezen vanaf de verwekking verloopt volkomen gradueel. Het ongeboren leven is dus een menselijke persoon aan wie het recht op leven niet kan worden geweigerd. Dit recht op leven kan dus niet afhankelijk gesteld worden van een min of meer onzekere politiekemeerdeerdeheid en het berust op de erkenning van degelijkwaardigheid van ieder menselijk wezen. Dit recht op leven kan dus niet gerelateerd worden

de la mère ou des parents d'accepter l'enfant. Une des spécificités de la démocratie consiste à protéger cette dignité humaine partout où un être humain est près de voir le jour.

Toute civilisation se caractérise par la reconnaissance et la protection plus ou moins officielles de l'être humain dès avant sa naissance. On sait d'ailleurs que les Romains lui reconnaissaient déjà la personnalité civile.

Outre qu'elle implique un certain nombre de protections juridiques indirectes, la présente proposition de loi vise à conférer formellement la personnalité civile à l'enfant à naître.

aan de gewenstheid of de ongewenstheid door de moeder of de beide ouders en het is dus een kenmerk van een democratie dat zij deze menselijke waardigheid beschermt, overal waar zich een menselijke persoon aandient.

Iedere beschaving kenmerkt zich door het min of meer officieel erkennen en beschermen van precies dit ongeboren menselijk leven. Al tijdens het Romeinse tijdperk had het ongeboren leven rechtspersoonlijkheid.

Het onderhavige wetsvoorstel strekt ertoe om, naast een aantal onrechtstreekse rechtsbeschermingen, ook de formele rechtspersoonlijkheid van het ongeboren kind te erkennen.

Gerolf ANNEMANS (Vlaams Blok)
Alexandra COLEN (Vlaams Blok)

PROPOSITION DE LOI**Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

L'article 9 du Code civil, abrogé par la loi du 15 décembre 1949, est rétabli dans la version suivante :

«Art. 9. — L'enfant à naître possède la personnalité civile dès sa conception.»

16 octobre 2003

WETSVOORSTEL**Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Artikel 9 van het burgerlijk wetboek, opgeheven door de wet van 15 december 1949, wordt opnieuw opgenomen in de volgende lezing :

«Art. 9. — Het ongeboren kind bezit rechtspersoonlijkheid vanaf zijn verwekking.»

16 oktober 2003

Gerolf ANNEMANS (Vlaams Blok)
Alexandra COLEN (Vlaams Blok)